

20
mars
2023

Journée internationale de la Francophonie

**321 MILLIONS
DE FRANCOPHONES**

**DES MILLIARDS
DE CONTENUS CULTURELS**



#Francophoniedelavenir
#Mon20mars
www.francophonie.org

ORGANISATION
INTERNATIONALE DE
la francophonie



unikfm
94,5

Bienvenue à votre place !

(613) 745-5529
unikfm.ca

facebook.com/unikfm945
instagram.com/unikfm

245 avenue McArthur
Ottawa, ON (K1L 6P3)

20
mars
2023

#Francophoniedelavenir
#Mon20mars
www.francophonie.org



321 MILLIONS
DE FRANCOPHONES
DES MILLIARDS
DE CONTENUS CULTURELS

Parlez-vous français?

Bien qu'elle connaisse un recul notable dans certains pays, la langue française reste le moyen de communication privilégié de millions de personnes sur la planète.

Contrairement à ce qu'on pourrait penser, statistiquement, on trouve :

- **33 millions** de francophones et francophiles dans les Amériques.
- **Plus de francophones** aux États-Unis qu'au Canada (11,1 millions au Canada; 12,4 millions aux États-Unis)

- **Selon l'Organisation internationale de la francophonie, en 2022**, on comptait plus de locuteurs du français dans chacun de ces pays qu'au Canada: Congo, Algérie, Maroc, Allemagne, Italie, Cameroun et au Royaume-Uni! (Un locuteur maîtrise la langue, mais n'en fait pas nécessairement un usage quotidien.)

Des francophonies variées

La présence francophone dans les Amériques est une réalité historique et géographique. Cette réalité varie d'une communauté à une autre. Ainsi, les francophones vivant en tant que minorité linguistique n'ont pas les mêmes préoccupations et

repères que ceux du Québec et des pays des Antilles françaises. Évidemment, la dispersion des francophones sur un vaste territoire comme le Canada ou les États-Unis représente un défi pour le rapprochement et la collaboration des communautés francophones, ainsi que leur juste représentation politique.

On célèbre!

Le 20 mars 2023 marquera la Journée internationale de la Francophonie sous le thème « 321 millions de francophones, des milliards de contenus culturels ». C'est l'occasion de célébrer la création culturelle francophone, sa diversité,

mais aussi la nécessité de valoriser son accès en ligne: sa « découvrabilité ». En effet, le principe de diversité culturelle et linguistique, cher à l'espace francophone, est aujourd'hui remis en question par l'impact du numérique.

Des millions de francophones peuplent le monde; ce sont autant de personnes en quête de contenus sur Internet en langue française. À l'occasion de cette journée, il importe de rappeler cet enjeu crucial pour l'avenir de notre langue!

Sources: OIF, Statista.



iclé
Centre de leadership et d'évaluation

Votre partenaire dans le développement de la francophonie canadienne



Développement
organisationnel



Évaluation de
programmes



Analyse et modélisation
de données



Évaluation de ressources
pédagogiques

1 800 372-5508 - info@lecle.com - lecle.com



20 mars 2023

Journée de la francophonie

La FARFO célèbre la Francophonie, en reconnaissant le potentiel de la langue et de la culture à unir les peuples, à créer des espaces de solidarité et de compréhension mutuelle, pour réfléchir ensemble à notre avenir commun.

FARFO **FARFO** **FARFO**
Fédération des amis et des retraités francophones de l'Ontario Région d'Ottawa Région de l'Est

Journée internationale de la Francophonie

www.francophonie.org

ORGANISATION
INTERNATIONALE DE
la francophonie

La Cité

Assurer des soins infirmiers de qualité en français

Un baccalauréat au collège? Oui, c'est possible! Soucieux de constamment adapter son offre de programmes et de formations aux besoins actuels et futurs du marché du travail, le Collège La Cité innove dans le domaine des soins de santé à compter de septembre.

En plus de son réputé programme de baccalauréat spécialisé en Biotechnologie, La Cité offrira en effet dès la rentrée de 2023 un nouveau programme de baccalauréat spécialisé en Sciences infirmières.



Infirmiers francophones

Ce nouveau programme permettra de former des professionnels qualifiés et bilingues dans le domaine des soins infirmiers et de contribuer à assurer une relève dans cette profession essentielle afin que les patients francophones puissent avoir accès à des soins dans leur langue dans les moments où ils sont le plus vulnérables.

Grâce à un apprentissage pratique misant sur des expériences concrètes par l'entremise de stages chez des partenaires du milieu, les étudiants pourront se joindre rapidement aux travailleurs de première ligne.

Une formation gratuite pour répondre à la demande

Le gouvernement de l'Ontario

met lui aussi la main à la pâte dans le cadre de cet effort visant à assurer une relève dans le secteur de la santé en offrant la possibilité aux étudiants inscrits au programme de baccalauréat en Sciences infirmières de La Cité de voir leurs études subventionnées à 100%!

La subvention en question, qui s'adresse aux candidats habitant en Ontario, couvrirait également les frais liés à l'achat de livres et d'autre matériel scolaire. Par ailleurs, les étudiants inscrits au programme collégial de deux ans de La Cité en Soins infirmiers auxiliaires peuvent eux aussi bénéficier de cette subvention.

En cette période où l'économie canadienne est activement à la recherche de personnel compétent et bilingue pour pourvoir des postes cruciaux, de nouvelles initiatives comme la mise en place d'un programme de baccalauréat en Sciences infirmières témoignent de la volonté de La Cité à s'adapter aux conditions changeantes du marché de l'emploi.

Pour plus d'information sur ce qu'offre La Cité dans le domaine des soins infirmiers et des soins de santé, de même que dans d'autres secteurs d'activité, veuillez consulter le collegelacite.ca.

À LA CITÉ, ON SE RASSEMBLE AUTOUR DE CE QUI NOUS RESSEMBLE : UNE FRANCOPHONIE AUX MULTIPLES ACCENTS.

Riche de ses traditions, de ses talents et de sa créativité, notre relève se distingue pour former une main-d'œuvre dynamique, compétente et engagée.

Bonne Journée internationale de la Francophonie !

LA CITÉ



20
mars
2023

#Francophoniedelavenir
#Mon20mars
www.francophonie.org



321 MILLIONS
DE FRANCOPHONES
DES MILLIARDS
DE CONTENUS CULTURELS

Agricom

40 ans au service des Franco-Ontariens

À moins d'œuvrer dans le domaine agricole, il est possible que vous n'ayez jamais entendu parler du journal Agricom. Une situation qui va sans doute changer bientôt en vertu d'un virage vers le format numérique, amorcé l'an dernier.

Fondé en 1983 comme outil de communication du monde de l'agriculture francophone pour tout l'Ontario, Agricom a abandonné sa publication papier mensuelle en février

2022, pour passer à un numéro hebdomadaire numérique. Le journal a profité de l'occasion pour adopter une vision grand public, avec des articles d'intérêt général en rapport avec le domaine agricole.

Fontaine de Jouvence

Ce « coup de jeunesse » était devenu nécessaire, estime le rédacteur en chef par intérim, André Dumont: « Les habitudes de lecture changent, nous devons nous adapter », dit-il. « Le succès de notre infolettre hebdomadaire démontre que le changement était mûr et répond à un besoin. C'est aussi une opportunité de toucher des sujets plus larges, allant de la



culture de bleuets sauvages aux produits de la chasse, en passant par la foresterie, l'industrie de la transformation et le portrait d'entrepreneurs. » C'est connu, les francophones consomment beaucoup d'information et de

divertissement de langue anglaise; cependant, cette réalité n'inquiète pas M. Dumont outre mesure.

« Les Franco-Ontariens ont des racines rurales ou agricoles pour la plupart. Il y a un réel intérêt pour une information diversifiée et pertinente dans ce domaine. »

Récoltes futures

Les graines du changement sont semées et l'équipe d'Agricom s'attend maintenant à une récolte fructueuse. « On veut démontrer qu'on est capable

d'avoir une publication numérique francophone qui fonctionne », assure le rédacteur en chef. « Déjà, l'infolettre obtient une belle réponse des lecteurs, qui réagissent aussi avec beaucoup d'intérêt sur nos réseaux sociaux quand, par exemple, on fait le portrait de la relève agricole. »

Dans un horizon pas si lointain, Agricom souhaite développer son lectorat sur les médias sociaux, ajouter un volet audio-vidéo à ses publications et, pourquoi pas, avoir éventuellement son propre magazine. Pour Agricom, l'amour est définitivement dans le pré!

UN SEUL BUT DEPUIS 1894

Celui de poursuivre la tradition en produisant les meilleurs cheddars au pays, faits de lait Canadien à 100%, selon les recettes traditionnelles de nos fromagers.

COOP
LAITIÈRE

fromagestalbert.com

DEPUIS
1894
SINCE

150, rue St-Paul, St-Albert | 613 987.2872

MOI J'APPRENDS

Pour un avenir meilleur !

Rockland : 613 446-5312

Ottawa : 613 748-3879

Cornwall : 613 936-2227

Casselman : 613 764-0214

Hawkesbury : 613 632-7979

Depuis plus de 35 ans, Le Centre Moi j'apprends travaille avec les francophones, pour les francophones. Ainsi, plus de 3500 personnes ont déjà bénéficié d'une formation en français. Faire partie de la grande famille du Centre Moi j'apprends, c'est faire partie d'une communauté francophone vivante et vibrante!

Info@moijapprends.ca
www.moijapprends.ca

Journée internationale de la Francophonie
www.francophonie.org



Poésie francophone au Parlement d'Ottawa

La dixième personne à occuper le poste de Poète officielle du Parlement est une Québécoise francophone. Native d'Haïti et résidente du Québec depuis 1970, Marie-Célie Agnant occupe cette fonction prestigieuse depuis le 1^{er} février, pour un mandat de deux ans.

Entre poésie, nouvelle, roman et littérature pour enfants, Marie-Célie Agnant construit une œuvre substantielle où s'inscrivent la mémoire et les souvenirs.



Écrivaine engagée

Présente et attentive au monde qui l'entoure, la création littéraire se veut pour elle en premier lieu, un tissage entre poésie et prose. Elle y aborde entre autres les thèmes tels la condition des femmes, l'exclusion, la solitude, le racisme, l'exil.

Ses textes portent ainsi le sceau de la poésie et de la violence issue des sociétés postcoloniales, et mettent en lumière l'exigence fondamentale que l'auteure s'est fixée: le refus de la posture de spectatrice et de la complaisance, particularité dont témoigne l'engouement que suscitent ses écrits.

C'est ainsi qu'elle a voyagé sur tous les continents, invitée dès la parution de son premier ouvrage principalement dans le réseau international des universités. Elle se place ainsi dans la liste des auteurs ayant le plus représenté le Québec et le Canada à l'étranger lors de colloques et conférences ou pour prendre part à des jurys.

Le rôle de la poète officielle

Depuis 20 ans, le poste est occupé en alternance par un ou une poète travaillant essentiellement dans l'une ou l'autre des langues officielles. Son mandat consiste à rédiger des œuvres de poésie, notamment pour des occasions importantes au Parlement; parrainer des séances de lecture de poésie; conseiller la bibliothécaire parlementaire sur la collection de la Bibliothèque et les acquisitions propres à enrichir celle-ci dans le domaine de la culture, et assurer d'autres fonctions connexes à la demande du Président du Sénat, du Président de la Chambre des communes ou de la bibliothécaire parlementaire.

Source : <https://lop.parl.ca>

BONNE JOURNÉE INTERNATIONALE DE LA FRANCOPHONIE

À TOUS LES FRANCOPHONES ET FRANCOPHILES

DE LA PART DU PREMIER MINISTRE JUSTIN TRUDEAU ET DES DÉPUTÉ.E.S LIBÉRAUX



Le très hon. Justin Trudeau
Papineau



Chandra Arya
Nepean
Chandra.Arya@parl.gc.ca



Sophie Chatel
Pontiac
Sophie.Chatel@parl.gc.ca



Francis Drouin
Glengarry—Prescott—Russell
Francis.Drouin@parl.gc.ca



L'hon. Greg Fergus
Hull—Aylmer
Greg.Fergus@parl.gc.ca



L'hon. Mona Fortier
Ottawa—Vanier
Mona.Fortier@parl.gc.ca



Marie-France Lalonde
Orléans
Marie-France.Lalonde@parl.gc.ca



Stéphane Lauzon
Argenteuil—La Petite-Nation
Stephane.Lauzon@parl.gc.ca



L'hon. Steven MacKinnon
Gatineau
Steven.MacKinnon@parl.gc.ca



L'hon. David McGuinty
Ottawa—Sud
David.McGuinty@parl.gc.ca



Yasir Naqvi
Ottawa—Centre
Yasir.Naqvi@parl.gc.ca



Jenna Sudds
Kanata—Carleton
Jenna.Sudds@parl.gc.ca



Anita Vandenberg
Ottawa—Ouest—Nepean
Anita.Vandenberg@parl.gc.ca

20
mars
2023

#Francophoniedelavenir
#Mon20mars
www.francophonie.org



321 MILLIONS
DE FRANCOPHONES
DES MILLIARDS
DE CONTENUS CULTURELS

Sénateurs sur Unik FM

La relève est assurée!

unikfm
94,5



MIKAËL LAFLEUR

Depuis peu, les auditeurs de la radiodiffusion des parties des Sénateurs de la LNH sur les ondes de la radio Unik FM d'Ottawa ont pu se familiariser avec une nouvelle voix: celle de Mikaël Lafleur, substitut quand le joueur vedette Nicolas St-Pierre doit s'absenter.

Accéder à l'un des deux seuls postes de commentateurs de match de la Ligue nationale en français au Canada n'est pas banal... surtout à l'âge de 18 ans! « J'avais fait la description de matches pour le hockey mineur, mais je n'aurais jamais cru accéder au remplacement de Nicolas si rapidement », indique le jeune homme.

Un passionné

Amateur de sports de longue date, Mikaël se rappelle d'avoir écouté ses idoles à la radio et la télé, en les imitant dans des simulations avec ses amis.

Nicolas St-Pierre, qui occupe le poste depuis 15 ans cette année, reconnaît l'importance d'une première chance: il doit la sienne à l'ex-directrice de CJRC, Sylvie Charette, envers qui il est reconnaissant encore aujourd'hui. Pour lui, Mikaël a le talent nécessaire pour réussir: « C'est un passionné qui montre un énorme potentiel », dit-il. « J'ai beaucoup hésité au début en raison de son jeune âge et des responsabilités qui m'incombent, mais aujourd'hui, je peux dire qu'il est le prochain talent à se distinguer. »

Perdre la voix?

Pour un animateur, perdre la voix est probablement la pire chose qu'il puisse arriver. Et quand on parle de l'avenir des Sénateurs, Nicolas St-Pierre avoue qu'il ne prend rien pour acquis: « Tant qu'il y aura un Unik FM qui reconnaît l'importance de la couverture du sport en français, il faut voir l'avenir avec optimisme. »

Quant à l'avenir de l'équipe, il ne s'en fait pas outre mesure; la vente de l'équipe pour un montant record (au Canada) de 900 millions de dollars US est conditionnelle à ce que les Sens restent dans la capitale nationale.

« J'étais à ma 2^e session d'études à La Cité quand mon professeur m'a fait part de l'ouverture d'un poste à Unik FM. Avec l'aide de mon mentor Nicolas St-Pierre, j'ai pu faire ma première description de match le 25 février contre le Canadien! »

Fière
d'afficher
notre
langue.

Bonne journée
internationale
de la Francophonie!!

RGAA
REGROUPEMENT
DES GENS D'AFFAIRES
DE LA CAPITALE NATIONALE



Journée internationale de la Francophonie
www.francophonie.org



NICOLAS ST-PIERRE

MON ÉCOLE FRANCOPHONE



20 MARS

25 ANS DE FRANCOPHONIE !



CEPEO.ON.CA

20
mars
2023

#Francophoniedelavenir
#Mon20mars
www.francophonie.org



321 MILLIONS
DE FRANCOPHONES
DES MILLIARDS
DE CONTENUS CULTURELS

94,5 Unik FM

Franco-Colombienne ou Colombo-Ontarienne?

Au micro d'Unik FM, Ingrid Cabezas réchauffe l'hiver canadien de sa voix chaude à l'accent sud-américain. À ses auditeurs, elle propose deux rendez-vous: le premier est l'émission *Sous toutes nos couleurs*, où défilent des organismes au service des Franco-Ontariens de différentes communautés. Le second, *Au son de notre culture*, invite l'auditeur à découvrir et apprécier la musique de la diversité canadienne.

« Je suis Canadienne depuis maintenant 16 ans, et je veux contribuer à l'intégration des nouveaux arrivants en les aidant à trouver les ressources qui leurs sont offertes et dont ils ne connaissent peut-être pas l'existence », indique-t-elle.

Privilège

L'animatrice le reconnaît: « Même si j'ai passé la majeure partie de ma vie au Canada, je ne suis pas entièrement Canadienne ni entièrement Colombienne; c'est plus moitié-moitié. Je suis chanceuse d'avoir deux belles cultures; c'est l'ensemble qui fait la femme que je suis aujourd'hui! » Mme Cabezas souligne le grand sentiment de sécurité qu'elle

éprouve à vivre au Canada et à exprimer librement ses convictions politiques, une situation totalement différente en Colombie, que sa famille a quittée pour trouver une meilleure vie d'abord à Québec. « Mais tout n'est pas noir en Colombie, c'est un endroit où je suis bien reçue quand j'y retourne et qui offre une culture très riche. »

Vivre-ensemble

De son arrivée au Québec, et plus tard à Ottawa, elle n'a que des éloges: « Honnêtement, nous avons été très bien accueillis par la communauté francophone dès notre arrivée. Le plus dur est de s'habituer à l'hiver », dit-elle en riant.



Aujourd'hui, elle vit enfin deux de ses rêves: celui de faire de la radio, et celui d'œuvrer à la promotion de la diversité culturelle canadienne à travers son émission et son travail auprès de Réseau Ontario, producteur entre autres de Contact ontariois, le doyen des marchés du spectacle francophone. Ingrid Cabezas est un remède efficace contre la froideur hivernale canadienne!

JM

20 et 21 avril 2023

JOURNÉES MONTFORT

Un congrès national

Édition virtuelle

Depuis plus de 20 ans,

les Journées Montfort rassemblent médecins et autres professionnels de la santé francophones autour d'une programmation axée sur des sujets d'actualité en santé.

Inscrivez-vous dès aujourd'hui :

jmuottawa.ca

Le français au centre de ma pratique professionnelle!

Le français, un engagement professionnel!

PARLER FRANÇAIS
au travail,
nous rassemble!

L'AIISO, un milieu de travail respectueux de la langue française!
Diversité, inclusion et francophonie.

32 ans d'histoire au service des personnes ayant une déficience intellectuelle et de la communauté franco-ontarienne!

INTÉGRATION COMMUNAUTAIRE
Association pour l'intégration sociale d'Ottawa (AIISO)

235, rue Donald, bureau 150, Ottawa, ON K1K 1N1
613-744-2241 | info@aiso.org | www.aiso.org



Affaires francophones
Francophone Affairs



*La Coalition ontarienne de formation des adultes vous souhaite
une bonne Journée internationale de la **Francophonie***

**FIÈRE PARTENAIRE DE FORMATION
POUR LES ADULTES FRANCOPHONES
DE L'ONTARIO.**

La COFA, accompagnée de ses membres,
continue de créer les conditions gagnantes
qui permettent d'acquérir les compétences
pour réussir au travail et au quotidien.

**FORMATION
GRATUITE**



Évènement
À NE PAS MANQUER!



« C'est à l'avantage des employeurs d'avoir des employés qui sont performants, connaissent leurs outils de travail et s'expriment bien en français. C'est vraiment une situation gagnante pour les employés, et pour leurs employeurs, de pouvoir bénéficier des services et des formations offertes par le centre de formation pour adultes de leur communauté. »

Kim Julien, conseillère principale en communication chez Desjardins

Table ronde VIRTUELLE

Le jeudi 30 mars 2023 dès 13 h

**JOIGNEZ-VOUS À NOUS POUR
UNE DISCUSSION SUR LE RÔLE
DE L'AFB ET LE DÉVELOPPEMENT
ÉCONOMIQUE ET SOCIAL
DES COMMUNAUTÉS
FRANCOPHONES EN ONTARIO.**

Inscrivez-vous en ligne :
www.coalition.ca/projets/PAFO



« La collaboration entre nous, en tant qu'organismes francophones, c'est très, très important. Que nous soyons ensemble, que nous mettions nos forces ensemble. Vraiment, ça crée un impact dans les vies, ça crée un impact dans la communauté et ça nous rend forts en tant que communauté francophone. »

Émilienne Mondo, coordonnatrice d'un projet pilote au Conseil économique et social d'Ottawa-Carleton (CESOC)

20
mars
2023

#Francophoniedelavenir
#Mon20mars
www.francophonie.org



321 MILLIONS
DE FRANCOPHONES
DES MILLIARDS
DE CONTENUS CULTURELS

Ouvrir le Québec aux Franco-Canadiens

En 2022, à la suite de plusieurs actions du gouvernement du Québec et du Sommet sur le rapprochement des francophonies canadiennes tenu en 2021, a émergé la nouvelle Politique en matière de francophonie canadienne.

Dans le cadre de cette politique, le gouvernement du Québec a mandaté le Centre de la francophonie des Amériques en lui confiant la responsabilité de réaliser trois actions phares.

Organisée avec la FCFA, la première initiative, Mobilisation

franco, consiste à créer la mobilisation canadienne-française au Québec et à travers le pays, ainsi qu'encourager la recherche de partenaires pour développer des projets entre des organismes du Québec et des organismes des provinces et territoires. La seconde instaure la Journée québécoise de la francophonie canadienne; la troisième vise la production d'un label « Francoresponsable » pour identifier les entreprises et groupes participants.

Mission mobilisation

Le mois de mai 2023 marquera la seconde édition de Mobilisation franco, qui consiste en une vaste opération de mobilisation des forces vives du Canada francophone. « C'est une demande des communautés,



qui cherchent à savoir comment aborder les échanges potentiels avec le Québec. », explique Sylvain Lavoie, président-directeur général du Centre de la francophonie des Amériques. « C'est une occasion de réseautage entre des organismes qui ont des atomes crochus pour favoriser leur rapprochement. »

La première édition l'an dernier a été fort bien reçue et le Centre

rapporte une augmentation du nombre de demandes de participations pour le volet de cette année. « En partageant des valeurs communes, le projet prend une dimension rassembleuse et favorise les échanges mettant en lumière des idées nouvelles ou différentes. »

Francoresponsable Présentement en gestation, le

label « francoresponsable » visera, d'ici un an, à mettre en valeur l'engagement des entreprises, des organismes et des organisateurs d'événements en faveur de la langue française et des cultures francophones. « Cette initiative, issue de l'hôtel Château Laurier, a été cédée au gouvernement du Québec qui souhaite en faire une plus grande diffusion », explique le président-directeur général.

80	79	78	77	76	75	74	73
65	66	67	68	69	70	71	72
64	63	62	61	60	59	58	57
49	50	51	52	53	54	55	56
48	47	46	45	44	43	42	41
33	34	35	36	37	38	39	40
32	31	30	29	28	27	26	25
17	18	19	20	21	22	23	24
16	15	14	13	12	11	10	9
1	2	3	4	5	6	7	8

Quelles sont les langues les plus utilisées sur l'internet? (76)

Sur quel continent se trouvent le plus de locutrices et locuteurs quotidiens du français? (66)

Combien d'apprenants et apprenantes scolaires en français y-a-t-il dans le monde? (57)

Après l'anglais, quelle est la 2^e langue la plus enseignée comme langue étrangère? (46)

Quelles sont les langues les plus parlées au monde? (26)

Combien d'États et de gouvernements ont le français comme langue d'enseignement? (9)

Combien y-a-t-il de francophones dans le monde? (3)

Bon Mois de la Francophonie!

Matériel : il te faudra un dé et des pions.

Règles : les joueuses et joueurs doivent à tour de rôle lancer le dé pour avancer leur pion. Le numéro affiché sur le dé correspond au nombre de cases à avancer.

Trois choses peuvent se produire :

- Si tu tombes sur une case où figure le bas d'une échelle, ton pion va au sommet de celle-ci.
- Si tu tombes sur la tête d'un serpent, ton pion descend à l'extrémité de sa queue.
- Si tu tombes sur une case avec une question, tu dois y répondre correctement pour avoir droit à un second jet de dé.

Pour qu'il y ait une ou un gagnant, tu dois avoir le nombre de points te permettant de tomber sur la dernière case. Si le nombre tiré sur le dé est supérieur à celui qui est nécessaire, le pion doit reculer de l'excédent.

* Les réponses sont basées sur l'édition 2022 du rapport "La langue française dans le monde", publié en mars 2022. https://observatoire.francophonie.org/wp-content/uploads/2022/10/Rapport-La-langue-francaise-dans-le-monde_VF-2022.pdf

Réponses :
3 En 2022, nous étions 321 millions.
9 En 2022, il y avait 36 États et gouvernements.
27 L'anglais, le chinois, l'hindi, l'espagnol et le français.
45 Le français.
57 En 2022, il y avait 93 millions d'apprenants et d'apprenantes.
66 Près de 60% des locutrices et locuteurs quotidiens du français se trouvent sur le continent africain.
76 Après l'anglais, le chinois et l'espagnol, l'hindi, le portugais et le russe se trouve le français!



JURISTES —————
POWER
————— **LAW**

Ottawa — Vancouver — Montréal

20
mars
2023

#Francophoniedelavenir
#Mon20mars
www.francophonie.org



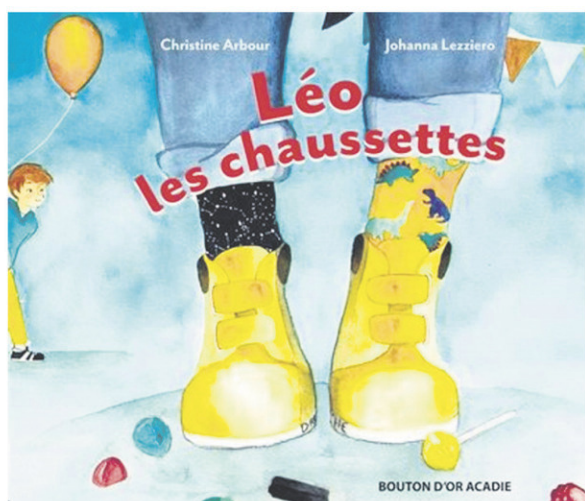
321 MILLIONS
DE FRANCOPHONES
DES MILLIARDS
DE CONTENUS CULTURELS

Des livres à dévorer!



Seul à sa table d'un café désert, il feuillette négligemment les pages du journal, pestant contre l'encre qui lui maquille les doigts. Soudain, son regard s'arrête. Là, juste là sous ses yeux, se trouve la liste des livres francophones incontournables. Il peine à y croire; pourtant, tout y est: des suggestions de lecture d'ici et d'ailleurs, du roman à la bd, en passant par la poésie et la littérature jeunesse!

Il leva les yeux, le regard songeur en sirotant une gorgée de son imbuvable café froid. Sa quête était enfin terminée.



■ Léo les chaussettes

Par Christine Arbour, Johanna Lezziero
Éditeur BOUTON D'ORACADIE
Album jeunesse

Aujourd'hui, c'est l'anniversaire de Léo, et son jeune frère lui prépare une surprise. Qui est Léo? Léo, c'est... Léo! Un à un, les gens qui le côtoient chaque jour se joignent au cortège de fête. On découvre ainsi ce qui rend Léo unique et si attachant. Ce n'est pas qu'un anniversaire que l'on fête, mais une personne bien spéciale.



■ La tribu qui pue

Par Élise Gravel et Magali Le huche
Éditeur la courte échelle
Album jeunesse

Tu connais la Tribu qui pue? C'est une bande d'enfants qui vivent dans des cabanes de branches avec leurs amis les animaux. Il y a Laurent, le garçon aux cheveux rouges et aux deux renards. Lucie, celle qui a des tresses et une couleuvre. Et puis il y a surtout Fanette Ducoup, leur chef. Celle qui a sauvé toute la tribu des griffes d'Yvonne Carré. Viens, je vais te raconter.



■ Le petit astronaute

Par Jean-Paul Eid |
Éditeur LA PASTEQUE
Bande-dessinée

Tous les ans, Juliette fait son pèlerinage en vélo dans le quartier de son enfance. Mais cette année, devant l'ancien appartement familial, une affiche: À vendre - Visite libre. En ouvrant, les portes de son décor de jeunesse, les souvenirs remontent. Les amis, les petits bonheurs, mais surtout l'arrivée bouleversante de son frère Tom: le petit astronaute. Attention, chef-d'œuvre! *Le petit astronaute* de Jean-Paul Eid est une ode à la vie, une émouvante célébration de la différence à travers l'arrivée sur Terre d'un enfant lourdement handicapé. Tom ne marche pas, ne parle pas, mais son sourire muet témoigne de son bonheur de vivre et redonnera un sens à la vie de toute une famille.



■ Mononk Jules

Par Jocelyn Sioui, Mélanie Baillairgé
Éditeur HANNENORAK
Biographie

Il existe dans chaque famille des histoires qui laissent des traces pour des générations. Des micromythes qui ne sortent pas de la microcellule familiale. *Mononk Jules* reconstitue le parcours de Jules Sioui, un Wendat qui a bousculé l'Histoire canadienne avant de sombrer dans un énorme trou de mémoire familial et historique. Dans sa tentative de comprendre comment s'écrit l'Histoire (ou comment elle ne s'écrit pas) l'auteur se retrouve, malgré lui, face à un colosse aux pieds d'argile.

Journée internationale de la Francophonie

www.francophonie.org

ORGANISATION
INTERNATIONALE DE
la francophonie



■ L'allée du souvenir

Par David Chéramie
Éditions Perce-Neige
Poésie

David Chéramie nous invite à faire le tour de son jardin secret en revisitant les lieux et les histoires de son enfance au Canal Yankee, son visage natal. Écrits dans un français universel émaillé d'acadianismes propres à la Louisiane, ces poèmes évocateurs et tendrement nostalgiques font découvrir un univers méconnu qui mérite d'être partagé. *L'allée du souvenir* est le 6^e titre de la Collection Acadie tropicale dirigée par la poète néo-écossaise Georgette LeBlanc.



■ La bonne de Chagall

Par Karen Olsen | Éditions David
Roman

En 1994, le milieu des arts est secoué par ce qui deviendra bientôt « l'affaire Chagall », soit le vol d'une centaine de gouaches et de lithographies du maître. Cette histoire fascinante commence lorsqu'Irène Menskoï, une modeste bonne débarquée à Paris dans l'espoir d'une vie meilleure, entre au service des Chagall et gagne peu à peu leur confiance quand elle s'installe avec eux dans leur villa, à Saint-Paul-de-Vence. Profitant de son accès privilégié aux studios de Chagall, Irène tombe dans le piège d'un marchand de tableaux véreux, qui lui fait miroiter la possibilité d'être riche et libérée d'un mari abusif. Dans ce roman captivant, qui tient à la fois de la biographie et du thriller, Karen Olsen fait revivre une des plus surprenantes affaires de recels de tableaux du 20^e siècle.



■ Le soleil du lac qui se couche

Par J.R. Léveillé | Éditeur La Peuplade
Roman

Une rencontre marquante, l'exposition, les mots sur l'art, la route vers Thompson, les forêts de conifères, un coin de pays, Setting Lake et « l'image d'un lac qui descend comme un crépuscule », la cabane : « Il y avait de la magie dans l'air ». L'histoire d'Angèle et d'Ueno Takami – jeune métisse et vieux japonais – tinte « aussi clairement qu'une cloche dans le ciel vide ». Ce qui doit arriver arrive, suit son cours, et la pêche est miraculeuse. *Le soleil du lac qui se couche* invite à la découverte d'un Manitoba inattendu, au contraste des identités, à la contemplation de beautés totémiques, à « l'arrivée à la lumière de la conscience de choses que nous refusons de reconnaître »

■ Les marins ne savent pas nager

Par Dominique Scali | Éditeur La Peuplade
Roman

Danaé Berrubé-Portanguen dite Poussin possède le rare don de savoir nager. Orpheline, tour à tour sauveuse et naufrageuse, elle vit au milieu de l'Atlantique, sur l'île d'Ys, berceau d'un peuple obsédé par l'honneur et le courage. Une île où même les terriens se vantent d'être marins, où seuls les plus braves ont le privilège de vivre dans la cité fortifiée à l'abri des grandes marées d'équinoxe. Suivant le destin des riverains qui doivent se partager plages et marges, Danaé Poussin se soumettra aux cycles qui animent les mouvements de la mer comme à ceux qui régissent le cœur des hommes.



■ L'enfant mascara

Par Simon Boulerice
Éditeur LEMÉAC
Roman

L'enfant mascara est une histoire d'amour à sens unique, comme on en voit partout, dans toutes les écoles secondaires. À cette différence qu'elle se conclut de manière particulièrement tragique. Inspiré par des faits réels qui se sont déroulés dans la ville d'Oxnard, en Californie, Simon Boulerice transpose dans la fiction l'un des meurtres homophobes, voire transphobes, les plus violents à s'être produits aux États-Unis, tout en rendant hommage à Larry/Leticia, un être rempli de désir, d'éclat et d'arrogance, dont la vie n'aura été que fulgurance. Un roman unique, traversé par la profonde empathie de son auteur.



■ Minuit moins une

Collectif | Éditeur DAVID
Recueil

Dans le cadre du projet « Lis-moi le Québec », le Salon du livre de l'Outaouais (SLO) a offert à des jeunes de sa région une expérience de publication professionnelle, en les jumelant à des écrivaines et écrivains de renom – Edem Awumey, Lisa L'Heureux, Monia Mazigh et Blaise Ndala - qui les ont accompagnés dans leur démarche de création.

Dix élèves du cégep et du secondaire se sont portés volontaires pour greffer leurs mots et leurs idées à ce projet choral. La seule consigne qui leur a été imposée : écrire sur l'environnement, un thème qui reflète l'une des plus grandes préoccupations de leur génération, et que chacune et chacun pouvaient saisir à leur manière.

20
mars
2023

#Francophoniedelavenir
#Mon20mars
www.francophonie.org



321 MILLIONS
DE FRANCOPHONES
DES MILLIARDS
DE CONTENUS CULTURELS

Journée québécoise de la francophonie canadienne

S'agit-il d'un oxymoron? Non. Le 22 mars marquera bel et bien au Québec, la toute première Journée québécoise de la francophonie canadienne, qui constitue l'une des trois actions phares attribuées au Centre de la francophonie des Amériques dans le cadre de la Politique du Québec en matière de francophonie canadienne, entrée en vigueur en 2022.



David Kandula
Porte-parole de l'Ontario

Si le Québec et le « reste du Canada français » ont évolué séparément au cours des 60

dernières années, la demande se fait de plus en plus pressante pour établir des ponts de communication et d'échange entre les deux communautés. « L'intention avouée est de faire mieux connaître et valoriser la francophonie canadienne auprès des Québécoises et Québécois », révèle Sylvain Lavoie, président-directeur général du Centre de la francophonie des Amériques.

Tout à apprendre

La majorité des francophones du Canada vit au Québec et ne connaît pas nécessairement ses congénères au pays. « Il y a une grande part d'histoire et de vitalité inspirante de cette autre partie du pays qui gagne à

être connue. La date du 22 mars a d'ailleurs été retenue parce qu'elle souligne l'anniversaire de naissance de Gabrielle Roy, auteure manitobaine bien connue au Québec », rappelle M. Lavoie.

Bien que la Journée vise le public en général, une attention particulière sera apportée à la jeune génération. « Une campagne numérique se tiendra en collaboration avec des influenceurs du web. Aussi, plusieurs chaînes de télévision mettront en valeur sur leur plateforme web du contenu franco-canadien, tandis que la Dictée P.G.L., rédigée par l'auteure canadienne Vanessa Léger originaire du

Nouveau-Brunswick, visera un public provenant des entreprises », dit le président-directeur général.

Le début d'un temps nouveau

Si l'initiative est chaleureusement reçue jusqu'à présent à travers tout le pays, Sylvain Lavoie, reste réaliste : « On ne refera pas 60 ans d'histoire en un an, mais on sent une main tendue dans la recherche de solutions et d'épanouissement de la langue française. Le Centre est au cœur de cette préoccupation et la journée du 22 mars nous permettra collectivement de prendre un temps d'arrêt pour réfléchir à l'avenir que nous voulons comme société. »



**EMOND
HARDEN**
LABOUR & EMPLOYMENT LAW
DROIT DU TRAVAIL ET DE L'EMPLOI

**PARTIE INTÉGRANTE
DE VOTRE ÉQUIPE**

Nos avocats en droit
du travail et de l'emploi
représentent exclusivement
les intérêts des employeurs,
dans les deux langues officielles,
depuis 1987.

OTTAWA (Bureau principal)
707, rue Bank
Ottawa, Ontario K1S 3V1
613-563-7660

TORONTO
439, avenue University
Toronto, Ontario M5G 2N8
416-922-3773

EHLAW.CA



**Les compétences et
l'innovation au service
de nos communautés**



COLLÈGES &
INSTITUTS
CANADA

collegesinstituts.ca



Gala de la francophonie

CENTRE DE CONFÉRENCES ET D'ÉVÉNEMENTS D'OTTAWA
200, RUE COVENTRY, OTTAWA

SAMEDI 25 MARS 2023 | COCKTAIL À 17 H 30 | BUFFET À 18 H 30

TENUE DE VILLE | STATIONNEMENT INTÉRIEUR GRATUIT

ACHETEZ VOS BILLETS
VIA LA BILLETERIE DU
CENTRE PAULINE-CHARRON

85 \$

WWW.LECPC.CA



Soirée avec la tournée du bonheur



20
mars
2023

#Francophoniedelavenir
#Mon20mars
www.francophonie.org



321 MILLIONS
DE FRANCOPHONES
DES MILLIARDS
DE CONTENUS CULTURELS

Quelques francophones qui ont laissé

La Journée internationale de la francophonie est une bonne occasion de se rappeler que les francophones du Canada ont eu une grande influence, non seulement sur la politique, mais aussi sur le sport et la culture littéraire et populaire au pays. Voici un court portrait de quelques-unes de ces personnalités francophones influentes pour le Canada et la francophonie en général.



Félix Leclerc

Félix Eugène Leclerc est un auteur-compositeur-interprète, poète, romancier, dramaturge, acteur, et homme de radio et de télévision né à La Tuque, au Québec. Il influence énormément la chanson québécoise et ouvre la voie au mouvement des chansonniers populaires au Québec et en France. Au nombre de ses chansons les plus connues, on retrouve *Notre sentier*, *Moi, mes souliers*, *Bozo* et *Le tour de l'île*. Il remporte plusieurs prix et distinctions, dont le Grand prix du disque, à Paris, à trois reprises, le Prix de musique Calixa-Lavallée, le Prix Denise-Pelletier et le Diplôme d'honneur. Il est nommé officier de l'Ordre du Canada, grand officier de l'Ordre national du Québec et chevalier de la Légion d'honneur en France.



Antonine Maillet

Antonine Maillet est une romancière, dramaturge, traductrice et académicienne née le 10 mai 1929 à Bouctouche, au Nouveau-Brunswick. Elle reçoit de nombreuses distinctions, dont le Prix du Gouverneur général du Canada, est faite Compagnon de l'Ordre du Canada, et est le premier récipiendaire non européen du Prix Goncourt. Ses œuvres les plus connues sont la pièce *La Sagouine* (1971) et son roman *Pélagie-la-Charrette* (1979).



Maurice Richard

Joseph-Henri-Maurice Richard, dit le « Rocket », est un joueur de hockey né le 4 août 1921 à Montréal. Il est sans doute le joueur le plus connu des Canadiens de Montréal. Maurice Richard accumule les records: près de 20 records de la Ligue nationale de hockey, au moment de sa retraite, dont meilleur marqueur. Il est huit fois membre d'une équipe concourant pour la Coupe Stanley et 14 fois sélectionné dans une équipe d'étoiles. Il marque 82 buts dans les séries éliminatoires, dont six en prolongation, sept coups de chapeau pendant les séries et marque également 18 buts décisifs en série.

PUBLIREPORTAGE

Ne laissons pas
« je t'aime »
devenir
“ I love you ”

PROPAGEONS NOTRE AMOUR DU FRANÇAIS !

Mois de la
Francophonie

ORGANISATION
INTERNATIONALE DE
la francophonie

Écoles
catholiques
Centre-Est



À l'occasion du Mois de la Francophonie, le Conseil des écoles catholiques du Centre-Est (CECCE) est fier de vous présenter un poème rédigé par Emma Nikolla, élève de 10^e année à l'École secondaire catholique Garneau. À travers ce texte poignant, elle nous partage sa passion pour la langue française, ce moyen d'expression qui constitue un symbole phare de notre identité.

C'est à nous de changer

*Le destin est une croyance personnelle
Tantôt une étoile filante, tantôt un souhait..
Toujours guetté de près telle une sentinelle,
Prédisant les traditions que nous léguerons à nos cadets.*

*La langue, elle, est un vouloir inné
Ne pouvant être imposée, ni prédéterminée
Dans un monde où l'on s'empoigne encore pour s'exprimer
Pourquoi succomber et se retrouver lasse, déraciné?*

*Le registre de l'amour, de la vanité
Mérite bien plus qu'un prestige de marginalité
Elle est notre savoir, notre entière pluralité
Qui puise un souffle d'espoir dans notre air d'ambiguïté.*

*Ne laisse pas « Je t'aime » devenir “ I love you ”,
Lorsque notre drapeau vaut bien plus qu'un bijou
Que l'on n'ose porter qu'à des occasions particulières
Si bien que “ I don't speak French ” était autrefois un
« Bonjour! » salulaire.*

*Il n'est jamais trop tard pour redessiner son histoire d'hier
Assumer nos différences pour contrer les fronts de galère..
Parce que la vie est un cristal fragile et précaire
Et rester fidèle à soi-même devient antinucléaire.*

Continuons à choisir d'étudier, de lire, d'écrire, de voyager... de tout simplement vivre en français. Propageons notre amour de la langue française pour la faire rayonner et ainsi rendre vivante la francophonie ontarienne, canadienne et internationale.

Bon Mois de la Francophonie !

Journée internationale de la Francophonie

www.francophonie.org



leur marque



Louis Riel

Louis Riel est un chef métis, né le 22 octobre 1844 à Saint-Boniface, dans la colonie de

la rivière Rouge. Il est considéré comme le fondateur du Manitoba. Élu à la tête du Comité national des Métis en 1869, il participe de façon déterminante à la rébellion des métis contre le gouvernement canadien entre 1869 et 1870. Il est exécuté pour haute trahison en 1885, pour sa participation à un soulèvement des Métis en Saskatchewan.



Lisa Leblanc

Lisa Leblanc est une auteure-compositrice-interprète née le 13 août 1990 à Rosaireville, au Nouveau-Brunswick. En 2007, elle est lauréate

du Gala de la chanson de Caraquet puis, en 2010, elle reçoit un diplôme de l'École nationale de la chanson de Granby. Lisa Leblanc remporte ensuite le premier prix au 42^e Festival international de la chanson de Granby. Son premier album, *Lisa Leblanc*, sort en mars 2012 et atteint le premier rang des ventes iTunes au Canada et lui vaut le Félix de la révélation de l'année 2012 et le prix France Inter/Télérama du premier album francophone en octobre 2013. *Lisa Leblanc* remporte également le Félix de l'album de l'année pour *Chiac Disco* au gala de l'ADISQ 2022.



Gabrielle Roy

Gabrielle Roy est une auteure née le 22 mars 1909 à Saint-Boniface, au Manitoba. Elle fait des études à l'Académie

Saint-Joseph et au Winnipeg Normal Institute avant de devenir institutrice. Plus tard, installée à Montréal, Gabrielle Roy exerce le métier de journaliste pigiste dans *La Revue Moderne* et *Le Bulletin des agriculteurs*. En 1945, elle écrit *Bonheur d'occasion*, qui devient le premier grand roman urbain canadien. Elle reçoit de nombreuses distinctions, dont le prix du Gouverneur général (1947, 1957, 1978), le prix Duvernay (1956), le prix David (1971) et a également été faite Compagnon de l'Ordre du Canada (1967).



Roch Voisine

Roch Voisine est un auteur-compositeur-interprète, comédien et animateur né le 26 mars 1963 à Edmundston, au

Nouveau-Brunswick. D'abord joueur de hockey pour les remparts de Québec, il abandonne ce sport à 18 ans en raison d'une blessure. Lors de la fête du Canada, en 1986, il donne son premier grand spectacle. Il enregistre la chanson *Hélène* en 1989, qui devient un succès instantané. Il remporte les trophées Félix du microsillon pop-rock, de la chanson la plus populaire, de l'interprète masculin et de la découverte de l'année 1989, ainsi que le trophée Victoire couronnant le meilleur album de la francophonie, en 1989 et 1990.

ENSEMBLE, POUR UNE JEUNESSE
francophone ÉPANOUIE



613-789-2240

info@centrelecap.ca

150 chemin Montréal, bureau 300, Ottawa (Ontario) K1L 8H2



CENTRELECAP.CA



Leader du développement économique dans l'écosystème francophone et bilingue de l'Ontario



La SÉO est fière de contribuer à l'épanouissement de la francophonie

SEO-ont.ca

Canada La Société Économique de l'Ontario est financée par le gouvernement du Canada par le biais du Fonds d'habilitation pour les communautés de langue officielle en situation minoritaire.

20
mars
2023

#Francophoniedelavenir
#Mon20mars
www.francophonie.org



Mieux vaut en rire!

Ne reculant devant aucune dépense et poussant 110 ans de crédibilité aux poubelles, nous avons donné carte blanche à l'Humoriste masqué, afin qu'il tire le portrait — et la pipe — des Franco-Ontariens et des Canadiens français. Son regard ne peut qu'être impartial: il méprise tout le monde de manière égale.

Alors, mettez votre sensibilité au vestiaire et rappelez-vous que les francophones aiment rire, surtout d'eux-mêmes!

(Fausses) Manchettes franco-ontariennes

Fred Pellerin envisagerait de visiter l'Auditorium Fraser de

l'Université Laurentienne. Le vice-recteur associé voit d'un bon œil l'arrivée de l'artiste, déclarant qu'il y a longtemps que l'institution a vu en ses murs quelqu'un *qui sait conter*.

Plusieurs conseils scolaires franco-ontariens annonceront leur fusion dans une conférence de presse, cet avant-midi. Ainsi, le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien et le Conseil des écoles catholiques du centre est se joindront au Conseil des écoles Publiques de l'Est de l'Ontario et le Conseil scolaire catholique MonAvenir, afin de former une nouvelle entité. Cette dernière portera le nom du Consortium provincial des Conseils scolaires unis des écoles de district catholiques et publiques du centre, du sud et de l'est pour l'avenir de l'Ontario français (CPCSUEDCPCSEAOF). Les jeunes élèves devront

démontrer leur capacité à réciter l'acronyme complet dans leur examen de fin de première année.

Une des petites-filles de Gisèle Lalonde l'a échappé belle alors que la boîte de nuit dont elle est propriétaire a été ravagée par un incendie. La tenancière jure qu'elle reconstruira bientôt, en déclarant « MON BAR, FERMÉ, JAMAIS! »

En terminant, le télédiffuseur franco-ontarien UNIS-TV bonifiera son offre télévisuelle en offrant deux nouvelles chaînes. La première, qui présentera des documentaires ennuyeux destinés aux enfants désobéissants, se nommera PUNIS-TV. La deuxième diffusera uniquement des émissions de commentateurs enragés qui ont des opinions sur tout: RUGIS-TV.

Quelques (faux) faits sur la francophonie et le français

- **Près de 10,4 millions de Canadiens** peuvent soutenir une conversation en français. Sauf si le sujet est Occupation Double ou les taux d'intérêts actuels.
- **En général, en Amérique, la demande pour apprendre le français dépasse l'offre.** Comme l'argent dans une banque de la Silicon Valley.
- **Les institutions fédérales sont bilingues.** Elles fonctionnent et offrent leurs services dans les deux langues officielles. L'anglais et le bureaucrate.
- **Le genre peut parfois porter à confusion.** On note par exemple que certains mots, comme *amour*, *délice* et *orgue* sont masculins au singulier et passent au féminin lorsqu'ils sont au pluriel. Par contre, d'autres mots nous facilitent la vie à cet égard. Après-midi, *country* ou *météorite* peuvent en effet être employés autant au féminin qu'au masculin. Quant à *aéroport*, *hélicoptère* et *hôpital*, personne ne semble vraiment savoir s'ils sont masculins ou féminins. On peut donc dire que le français fût « genre fluide » et « non binaire » plusieurs décennies avant tout le monde.
- **Les francophones hors Québec ont aussi accès à plus d'une vingtaine de collèges et d'universités d'un océan à l'autre.** C'est justement parce qu'elle se trouve loin d'un de ces océans que l'Université Laurentienne a manqué de liquidités.
- **Près de 1,7 million de jeunes Canadiens étudient le français en tant que langue seconde.** Un bon pourcentage étant des ados, leur langue première est occupée à autre chose.



Bonne Journée de la Francophonie!
Toujours à la défense des droits des Francophones.



STEPHEN BLAIS
Député
d'Orléans
613-834-8679



LUCILLE COLLARD
Députée
d'Ottawa-Vanier
613-744-4484



JOHN FRASER
Député
d'Ottawa-Sud
613-736-9573



Tu sais que tu es Canadien français si...

La réalité linguistique et culturelle varie, selon qu'on vit en français au Québec ou dans une autre province canadienne. Comment? En voici un aperçu.

- En voyage, si tu parles français et que tu dis que tu ne vis pas au Québec, les gens pensent que tu vis en France. Sauf si tu visites le Québec, où tout le monde ignore que des francophones vivent hors de la belle province.
- Tu as grandi en écoutant la radio et la télé anglophone.
- Tu vis à Vancouver ou Edmonton, mais tu prends pour le Canadien de Montréal.
- En dehors de ta province, tout le monde trouve que « tu parles drôle ».
- Tes parents ont déménagé du Québec après l'élection en 1976.
- Tu penses que Donald Trump est Premier ministre du Canada.
- Tu vis dans les Maritimes, où il est normal d'avoir une bière dans sa boîte à lunch. À l'école. Primaire.
- Deux heures de route en auto pour aller au dépanneur du village est tout à fait normal. Si tu es un Canadien-Anglais, il y a un dépanneur au rez-de-chaussée de ta tour à condos.
- Si tu es malade au Canada, tu peux être soigné en français. Si tu veux être soigné vite, sois malade en anglais.
- Tu parles en français avec ton ami au resto et Karen, à l'autre table, te dit « Speak White! »
- Ton grand-père s'appelle Jacques, Simon ou Pierre, mais tes enfants s'appellent Kevin, Jason ou Tyler.
- Quand tu parles, tu penses en anglais, puis tu traduis dans ta tête.

Parlez-vous Franco?

Vous voulez devenir Franco-Ontarien. On vous comprend. Voici un guide qui vous aidera à le faire en manœuvrant à travers nos contradictions.

- 1** Ne commandez pas de café chez Tim. Parce qu'il est mauvais? Oui, mais surtout parce que chez nous, on ne commande pas un café. On doit order. Mais attention: Vous ne pouvez pas order un professeur via l'Ordre des enseignantes et enseignants de l'Ontario. Ils sont backorder.
 - 2** Ici, on ne s'assure pas de quelque chose. On « fait sûr ». Par exemple, on ne dira pas qu'on « ajoutera du citron pour s'assurer que la limonade soit plus surette. » On va « Faire sûr de faire sûr. » Et vous protégez votre voiture avec une « compagnie de Fairesûrrance. »
 - 3** Dans le doute, parlez à l'envers. « Je te manque » pour « Tu me manques ». « Mon père appartient un dépanneur » pour « Le dépanneur appartient à mon père ».
- Bizarre? Pas tant, vous faites pareil au Québec, en disant « C't'éccœurant » après un bon repas, où « C'était très bon » après une chronique de Denise Bombardier.
- 4** Un Franco-Ontarien ne se baigne pas. Il pique une duck. À noter que l'expression « Baigne-toi » ne se traduit pas par « Duck you. »
 - 5** En Ontario, on ne travaille pas au noir. On « travaille s'a slide ». Mais quand Doug Ford a annoncé qu'il mettait un terme à l'UOF le 15 novembre 2018, c'était un jeudi noir, pas un jeudi « slide ».
- Voilà vous êtes prêts à être Franco-Ontarien. Mais quand vous parlerez de l'information que vous venez d'apprendre... Faites sûr de ne pas dire que vous l'avez... assimilée!

LE RAFO, VOTRE CENTRE DE VIE ACTIVE PAR EXCELLENCE POUR LES FRANCOPHONES ET FRANCOPHILES DE 50 ANS ET PLUS VOUS OUVRE SES PORTES!

RAFO
RENDEZ-VOUS DES AÎNÉS
FRANCOPHONES D'OTTAWA

Programmation du printemps disponible en ligne

Activités sociale, récréative, culturelle et éducative. Assistez aux conférences, aux cours et aux ateliers dans une ambiance chaleureuse et conviviale.

Des repas et des plats à emporter

Notre cuisine prépare d'excellents repas pour nos membres durant la semaine et lors d'événements spéciaux. Service-traiteur à prix abordables pour nos locataires de salles.



Adhésion : 30 \$/année

Nous sommes situé au :

3349, ch. Navan
Orléans ON
K1W 0K7

Pour info :

rafo.ca ou 613-834-6808 # 0

L'ÉCOLE CATHOLIQUE, une tradition d'excellence en francophonie DEPUIS 25 ANS!



Bonne Journée internationale de la francophonie !



Ensemble,
nous faisons toute
une différence!

[csdceo.ca](https://www.csdceo.ca)



Conseil scolaire de
district catholique
de l'Est ontarien

20
mars
2023

#Francophoniedelavenir
#Mon20mars
www.francophonie.org



321 MILLIONS
DE FRANCOPHONES
DES MILLIARDS
DE CONTENUS CULTURELS

Les As de l'info

(In)Former la prochaine génération... en français!

La plateforme Les As de l'info des Coops de l'information n'a pas six mois, que déjà sa popularité dépasse largement le Québec. Parmi ses 3 000 inscriptions, on trouve des jeunes lecteurs du Canada, d'Europe et même d'Afrique!

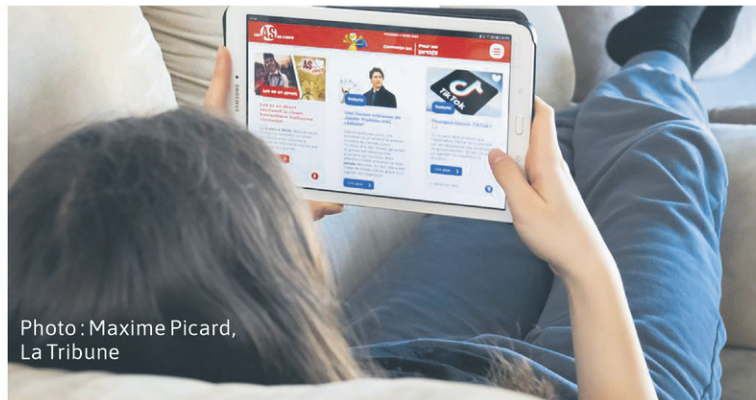


Photo : Maxime Picard, La Tribune

Les As de l'info, c'est un groupe de journalistes spécialisés en vulgarisation pour un public constitué principalement de jeunes entre 8 et 12 ans. C'est la seule plateforme au Canada qui vulgarise l'actualité en français sur une base quotidienne.

Tous les moyens sont bons!

Les textes vulgarisés visent à donner le goût de la lecture, de s'intéresser à l'actualité et doivent permettre de s'ouvrir sur le monde. « Les textes sont accompagnés d'une version audio pour aider les nouveaux

arrivants ou ceux qui ont une difficulté de lecture, à comprendre le contenu.

Nous avons également des capsules vidéo ludiques et instructives », indique Ève Tessier-Bouchard, directrice des As de

l'info et contenus jeunesse aux Coops de l'information.

« Des milliers d'enseignants arriment leurs activités pédagogiques en fonction du contenu des As », dit-elle. « Par exemple, un article sur les élections peut servir de base pour l'enseignement des pourcentages en mathématiques.

Rejoindre les enfants par leur curiosité!

Le slogan du site est « la curiosité est ton super-pouvoir! ». Depuis mars 2023, deux nouveautés se sont ajoutées à l'offre déjà foisonnante de la plateforme. Les As en direct est une émission en direct sur la plateforme lesasdeinfo.com qui permet aux enfants de rencontrer virtuellement une

personnalité qui fait l'actualité et lui poser des questions spontanément.

« Il y a aussi le Courrier du cœur qui est très populaire », souligne la directrice. « Dre Prune (Lieutier), docteure en littérature jeunesse, répond aux questions d'amour et d'amitié des jeunes, en consultation avec une équipe d'experts, et réfère l'enfant ou l'ado à des livres jeunesse qui abordent aussi le sujet. »

Le but des As de l'info est d'éveiller l'intérêt à l'actualité et la lecture, mais aussi d'outiller les enfants pour qu'ils deviennent des citoyens informés et engagés. Connaissez-vous un As en herbe?



ASSOCIATION DES
COMMUNAUTÉS
FRANCOPHONES
D'OTTAWA



L'ACFO OTTAWA
VOUS SOUHAITE
UNE BONNE JOURNÉE INTERNATIONALE
DE LA FRANCOPHONIE!

Journée internationale de la Francophonie

www.francophonie.org



ORGANISATION

la francophonie

USA: We speak français!

Oui, les Franco-Ontariens, les Québécois et Néo-Brunswickois ont chacun leur propre « parlure ». Mais saviez-vous qu'aux États-Unis, on trouve aussi plusieurs formes de français?!

Français des Houmas

Le français parlé par les Amérindiens Houmas est la langue que les Français leur apprirent lors de la colonisation de la Louisiane au XVIII^e siècle. Il diffère du français parlé par les Cajuns qui sont arrivés peu après.

Français louisianais

Aussi appelé français cadien, il est influencé par le français acadien. Le Conseil pour le développement du français en Louisiane (CODOFIL) est une agence de l'État pour la promotion de l'usage du français dans la population de Louisiane.

Français créole

Il désigne une langue issue des transformations subies par un système linguistique utilisé de façon imparfaite comme moyen de communication par une communauté importante. Probablement influencée par les langues maternelles originelles des membres de la communauté.

Français du Missouri

Après le Traité de Paris (1763), les Canadiens habitants du côté est du fleuve Mississippi qui durent se soumettre à l'autorité britannique traversèrent en grand nombre le fleuve, le côté ouest était sous l'autorité de l'Espagne. Le village de Sainte-Geneviève qui fut fondé en 1752 accueillit beaucoup de ces habitants; en 1764, la ville de Saint-Louis fut fondée. Graduellement, avec l'afflux de nombreux Américains dans le territoire du Missouri, le français perdit beaucoup d'usagers.

Français de la Nouvelle-Angleterre

C'est celui qu'on parlait au



Québec avant la Révolution tranquille. Les Canadiens dans les six états de la Nouvelle-Angleterre construisirent beaucoup d'écoles catholiques où le français était enseigné durant la moitié de la journée scolaire. Malgré de grands efforts des Franco-Américains pour préserver leur langue, l'absence de soutien gouvernemental causa beaucoup d'ennuis aux écoles qui se virent coupées de tous revenus publics.

Français de la Vallée

La seule étude exhaustive du « français de la Vallée »

a été effectuée par Geneviève Massignon en 1946 et publiée en 1962. Elle conclut que contrairement aux communautés « purement acadiennes » des Maritimes, le Madawaska (état du Maine) possède une langue plus « canadianisée » dû à la proximité du Québec. Elle y nota un mélange de vocabulaire et de phonétique acadien et canadien-français, mais une morphologie typiquement canadienne-française.

Source : Wikipédia.

FESTIVAL

FRANCO

ONTARIEN

16-17-18 JUN 2023
PARC MAJOR'S HILL | OTTAWA

RÉSERVEZ VOS PLACES
SUR FFO.CA

20
mars
2023

#Francophoniedelavenir
#Mon20mars
www.francophonie.org



321 MILLIONS
DE FRANCOPHONES
DES MILLIARDS
DE CONTENUS CULTURELS

QUIZ

sur la francophonie

En cette Journée internationale de la Francophonie, c'est l'occasion d'apprendre quelques faits de façon ludique! Êtes-vous prêts à tester vos connaissances? Voici quelques questions au sujet de la francophonie en Amérique et dans le monde!

1 Combien y a-t-il de francophones dans le monde?

- A 220 millions
- B 321 millions
- C 433 millions

2 Le français se classe à quel rang des langues les plus parlées au monde?

- A 6^e
- B 4^e
- C 5^e

3 Combien y a-t-il d'états et de gouvernements membres ou observateurs dans l'Organisation internationale de la Francophonie (OIF)?

- A 88
- B 92
- C 74

4 Vrai ou faux?

Il y a plus de francophones au Canada qu'aux États-Unis.

5 Vrai ou faux?

Le continent africain compte plus de pays membres de l'OIF que tout autre continent.

Réponses:
1: B 2: C 3: A 4: Faux 5: Vrai. L'Afrique compte 27 pays membres de l'OIF sur un total de 54 pays membres.

INFORMEZ-VOUS
EN FRANÇAIS, EN ONTARIO!

Abonnez-vous!



leDroit
FRANCO.COM



Comme utilisateur francophone du système de santé, ma voix compte

Nous souhaitons savoir comment vivez-vous votre santé en français? Quels sont vos besoins? Quels sont vos défis?

Patient, proche ou aidant, partagez votre expérience avec nous.

✉ reseaucoute@rssfe.on.ca
📞 1 877 528-7565
🌐 www.rssfe.on.ca

OUI. Je partage mon expérience sur les soins de santé en français.



Le Réseau
à l'écoute



UNE INITIATIVE DU RÉSEAU DES SERVICES
DE SANTÉ EN FRANÇAIS DE L'EST DE L'ONTARIO

Journée internationale de la Francophonie

www.francophonie.org

ORGANISATION
INTERNATIONALE DE
la francophonie

Les nouveaux mots de 2023

Tous les ans, de nouveaux mots s'ajoutent aux dictionnaires de la langue française. Ceux-ci sont principalement choisis pour refléter leur usage grandissant dans la langue courante. Il est donc normal d'y retrouver des mots entendus dans les actualités ou encore lus sur les médias sociaux durant l'année précédente. Voici quelques nouveaux mots qui ont attiré notre attention.

Le Robert

Brouteur: Mot d'origine ivoirienne désignant une personne pratiquant de nombreuses arnaques sur les réseaux sociaux, de manière illégale.

Chiller: Prendre du bon temps à ne rien faire.

Écoanxiété: De éco et anxiété. Anxiété provoquée par les menaces environnementales qui pèsent sur notre planète.

Iel: Pronom neutre, abréviation des pronoms personnels il et elle. Il est utilisé pour indiquer la neutralité de genre (masculin ou féminin).

Instagrammeur: Une personne qui exerce son activité en publiant des photos et des vidéos sur son compte Instagram.

Mobilité douce, circulation douce: Mode de déplacement actif (marche, vélo, roller...).

Thérapie de conversion: Thérapie de conversion, prétendant modifier l'orientation sexuelle ou l'identité de genre d'une personne (pratique interdite dans plusieurs pays).

Larousse

Aquaponie: Système qui unit la culture de la plante et l'élevage de poissons.

Cryptoart: Mouvement artistique permettant d'établir un certificat d'authenticité d'une œuvre afin de la rendre infalsifiable et non reproductible.

Jouabilité: Ensemble des possibilités interactives offertes par un jeu vidéo.

Upcycling: Action de récupérer des matériaux ou des produits dont on a plus l'usage afin de les transformer en matériaux ou produits de qualité ou d'utilité supérieure.

+Centre installé de manière provisoire et destiné à une vaccination rapide et massive de la population en cas de pandémie.

Robert-Larousse

Voici quelques exemples de nouveaux mots qu'on peut retrouver à la fois dans les dictionnaires Le Robert et Larousse 2023.

Grossophobie:
Larousse: Attitude hostile, moqueuse et/ou méprisante, voire discriminatoire, envers les personnes obèses ou en surpoids.

Robert: Phénomène de discrimination envers les personnes en surpoids ou touchées par l'obésité.

NFT:

Larousse: Fichier numérique non repro-ductible et infalsifiable représentant un actif unique, objet virtuel ou physique (œuvre d'art, tweet, morceau de musique, etc.), qui est répertorié dans une blockchain et auquel est associé un certificat digital d'authenticité et de propriété.

Robert: Sigle de l'anglicisme *Non Fungible Token*, désigne un fichier numérique non reproductible et doté d'un certificat d'authenticité, concernant une œuvre de type morceau de musique, texte, œuvre d'art, etc. Il est traduit en français par *Jeton non fungible* (JNF).

Wokisme:

Larousse: Idéologie d'inspiration woke, centrée sur les questions d'égalité, de justice et de défense des minorités parfois perçue comme attentatoire à l'universalisme républicain.»

Robert: Courant de pensée d'origine américaine qui dénonce les injustices et discriminations; mouvement, pensée woke.

CHILLER!



A V E C V O U S - P O U R V O U S

POUR UNE FRANCOPHONIE EN SANTÉ



Être employé-e



Être médecin



Être bénévole



Être partenaire



Faire un stage



Faire un don

